

BUSHING NECK DIE SETS - 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT

L.E. Wilson's Bushing Neck Die Kit consists of a bushing-style neck resizing die and Wilson's precision stainless steel seater die. Wilson's Stainless Steel Seater Die has a micrometer top that lets you make fine adjustments of seating depth in precise .001" increments. The die holds bullet and case in perfect alignment as the bullet is seated in the case. This is a hand-die designed for use with a mallet or an arbor press. NOT for use on a conventional 7/8 press. Wilson's Bushing Neck Sizer Dies feature interchangeable bushings to size the outside of the case neck to 3/16" from the case mouth. This allows for total control as to the amount of neck sizing each case receives. Simply change the bushing to increase or decrease the neck-tension on the bullet. The L.E. Wilson Bushing Neck Die Kit are Hand-die design for use with a mallet or an arbor press. Not for use on a conventional press. Bushing sold separately, accepts L.E. Wilson, Redding, or Sinclair carbide bushings



Attributes

- Name: 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749018053
- Mfr. No.: SKBN-308W
- Cartridge: 308 Winchester
- Die Style: Bushing Full Length Die Set
- Delivery weight: 0.848kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 127mm
- Shipping length: 203mm
- UPC: 815145028792

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Bushing Neck Die Kit von L.E. Wilson](#)
- [English: BUSHING NECK DIE SETS 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Dies de Cuello con Bushing de L.E. Wilson](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Die à Collet à Bushing L.E. Wilson 308 Winchester](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il Kit di Dies a Neck Bushing di L.E. Wilson](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu: Zestaw Die'ów Bushing Neck L.E. Wilson 308 Winchester](#)
- [Suomi: BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání sady bushing neck die L.E. Wilson 308 Winchester](#)

Sicherheitshinweise für das Bushing Neck Die Kit von L.E. Wilson

Einführung

Willkommen zum Sicherheitshinweis für das Bushing Neck Die Kit von L.E. Wilson. Dieses Dokument bietet wichtige Informationen zur sicheren Verwendung des Produkts und sorgt dafür, dass du alle notwendigen Vorsichtsmaßnahmen beachtest. Bitte lies die folgenden Informationen sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass das Produkt für deine Verwendung geeignet ist.
- Verwende das Produkt nur gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Halte das Produkt von Kindern und anderen gefährdeten Gruppen fern.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfe regelmäßig die Rückrufupdates auf der EUSicherheitsplattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende das Bushing Neck Die Kit nur mit einem Hammer oder einer ArborPresse. Es ist nicht für herkömmliche 7/8 Presse geeignet.
- Achte darauf, dass alle Teile des Kits richtig montiert sind, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Verwende nur die empfohlenen austauschbaren Bushing von L.E. Wilson, Redding oder Sinclair HartmetallBushings.
- Trage geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während der Verwendung des Produkts.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Überprüfe alle Teile des Kits auf Beschädigungen oder Abnutzung, bevor du mit der Verwendung beginnst.
- Stelle sicher, dass du alle erforderlichen Werkzeuge zur Hand hast.

2. Installation:

- Montiere die Bushing Neck Sizer Dies gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Stelle sicher, dass die Bushing korrekt eingesetzt ist, um die gewünschte Nackenbearbeitung zu erzielen.

3. Verwendung:

- Setze die Hülse in die Die ein und stelle sicher, dass sie richtig ausgerichtet ist.
- Verwende den Hammer oder die ArborPresse, um das Geschoss in die Hülse zu setzen.
- Achte darauf, die Nackenbearbeitung schrittweise anzupassen, indem du die Bushing wechselst, um die Spannung auf das Geschoss zu erhöhen oder zu verringern.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige das Kit nach jedem Gebrauch gründlich, um die Lebensdauer der Teile zu verlängern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt und seine Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Überprüfe, ob Teile des Kits recycelbar sind, und entsorge sie entsprechend.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktiere bitte den Hersteller oder den Einzelhändler, bei dem du das Produkt erworben hast. Sie können dir bei Fragen oder Bedenken weiterhelfen.

Vielen Dank, dass du das Bushing Neck Die Kit von L.E. Wilson sicher verwendest!

BUSHING NECK DIE SETS 308 WINCHESTER

BUSHING NECK DIE KIT Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the L.E. Wilson Bushing Neck Die Kit for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of your product. It is important to follow these guidelines to minimize risks and enhance your reloading experience.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the product.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the die set for any damage before use. Do not use if damaged.
- Use the die set only for its intended purpose; do not modify or alter the product.
- Always wear appropriate safety gear, including eye protection, when using reloading equipment.
- Ensure your workspace is clean, dry, and free from distractions while reloading.
- Be aware of your surroundings and ensure no unauthorized individuals are present during the reloading process.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling Die Set:**
 - Handle the die set carefully to avoid personal injury.
 - Use a mallet or arbor press as specified; do not use on a conventional 7/8 press.
- **Using the Bushing Neck Sizer Die:**
 - Ensure the bushing is properly installed before use.
 - Only use L.E. Wilson, Redding, or Sinclair carbide bushings with this die set.
- **Seating Bullets:**
 - Make fine adjustments of seating depth using the micrometer top, ensuring precision in .001" increments.
 - Maintain alignment of bullet and case during the seating process to prevent misfires or damage.
- **Storage:**
 - Store the die set in a dry and secure location when not in use.
 - Avoid exposing the die set to extreme temperatures or humidity.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and materials, including the die set, mallet or arbor press, and appropriate bushings.

2. Installation:

- Secure the Bushing Neck Die in your reloading setup, ensuring it is stable and firmly attached.
- Select the appropriate bushing size based on the desired neck tension and install it into the die.

3. Reloading Process:

- Resize the case neck by following the instructions for the Bushing Neck Sizer Die.
- After resizing, proceed to seat the bullet using the Stainless Steel Seater Die.
- Adjust the micrometer top to achieve the desired seating depth, ensuring precision.

4. PostUse Maintenance:

- Clean the die set after each use to remove any residue.
- Inspect the bushing for wear and replace if necessary.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Avoid disposing of the product in regular household waste if it contains hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For additional support or inquiries regarding safety, please refer to the manufacturer's contact information or consult with a qualified professional in reloading equipment.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with your L.E. Wilson Bushing Neck Die Kit. Thank you for prioritizing safety in your reloading activities.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Dies de Cuello con Bushing de L.E. Wilson

Introducción

Gracias por elegir el Kit de Dies de Cuello con Bushing de L.E. Wilson para el cartucho 308 Winchester. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte un rendimiento óptimo en la recarga de municiones. Sin embargo, es esencial seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz. Esta guía proporciona información importante sobre la seguridad, el uso y el mantenimiento del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el kit.
- Mantén el kit fuera del alcance de los niños y de cualquier persona no capacitada para su uso.
- Utiliza siempre el equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Inspecciona el kit regularmente para detectar cualquier daño o desgaste. No uses el kit si encuentras partes dañadas.
- Si experimentas algún problema o mal funcionamiento, detén su uso inmediatamente y busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso adecuado:** Este kit está diseñado para ser utilizado manualmente con un mazo o una prensa de arbor. No lo uses en una prensa convencional de 7/8.
- **Ajustes de precisión:** Al hacer ajustes en el Die de Asiento de Acero Inoxidable, hazlo lentamente y con cuidado para evitar lesiones.
- **Bushings:** Los bushings se venden por separado y deben ser compatibles con el kit. Asegúrate de usar solo bushings de carburo de L.E. Wilson, Redding o Sinclair.
- **Manejo de componentes:** Ten cuidado al manipular las piezas del kit. Algunas partes pueden ser afiladas o tener bordes que pueden causar lesiones.
- **Almacenamiento:** Guarda el kit en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso, para evitar daños y accidentes.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Preparación del espacio de trabajo:** Asegúrate de trabajar en un área bien iluminada y libre de distracciones.
2. **Montaje del kit:**
 - Coloca la prensa de arbor en una superficie estable.
 - Asegúrate de que todos los componentes estén limpios y secos antes de ensamblar.
3. **Uso del Die de Redimensionado:**
 - Selecciona el bushing adecuado para el tamaño del cuello que deseas redimensionar.
 - Inserta el cartucho en el die y aplica presión con el mazo o la prensa de arbor.
 - Verifica la alineación del cartucho y la bala antes de proceder.
4. **Uso del Die de Asiento:**
 - Coloca la bala en el cartucho y asegúrate de que esté alineada correctamente.
 - Ajusta el micrómetro en la parte superior del die para establecer la profundidad de asiento deseada.
 - Aplica presión suavemente hasta que la bala se asiente en el cartucho.
5. **Finalización:** Inspecciona el cartucho terminado para asegurarte de que cumpla con tus especificaciones.

Instrucciones de Eliminación

- El kit y sus componentes deben ser eliminados de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos peligrosos.
- Consulta con las autoridades locales sobre la eliminación adecuada de productos de recarga y materiales relacionados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con la seguridad o el uso del Kit de Dies de Cuello con Bushing de L.E. Wilson, consulta con el punto de contacto de la UE para obtener asistencia.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al utilizar productos de recarga. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo de tu kit.

Guide de Sécurité pour le Kit de Die à Collet à Bushing L.E. Wilson 308 Winchester

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser le kit de die à collet à bushing L.E. Wilson 308 Winchester en toute sécurité. Il est important de suivre ces instructions pour éviter tout risque d'accident ou de blessure.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Garde le kit hors de portée des enfants et des animaux.
- Vérifie régulièrement l'état du kit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne tente pas de modifier le kit ou d'utiliser des pièces non recommandées par le fabricant.
- En cas d'accident ou de produit défectueux, signale-le aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours le kit dans un environnement bien éclairé et propre.
- Porte des lunettes de protection pour éviter les projections lors de l'utilisation du die.
- Ne place pas tes mains près de la zone de travail pendant que tu utilises le maillet ou la presse arbor.
- Assuretoi que le die est correctement installé avant de procéder à l'utilisation.
- Ne force pas le die si tu rencontres une résistance excessive ; cela pourrait endommager le produit ou provoquer des blessures.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Installation du Die:

- Fixe le die à collet à bushing sur la presse arbor conformément aux instructions du fabricant.
- Assuretoi que le die est bien serré et stable avant de commencer.

2. Utilisation du Die:

- Place la douille dans le die de redimensionnement.
- Utilise le maillet pour appliquer une pression uniforme sur la douille.
- Vérifie régulièrement l'alignement de la balle et de la douille pendant l'insertion.

3. Ajustement de la Profondeur de Siège:

- Utilise le sommet micrométrique pour effectuer des ajustements fins de la profondeur de siège.
- Effectue des ajustements par petits incréments de .001" pour un contrôle précis.

4. Changement de Bushing:

- Pour modifier la tension du collet, retire le bushing actuel et remplace-le par un autre compatible.
- Assuretoi que le nouveau bushing est bien fixé avant de continuer l'utilisation.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le kit dans les déchets ménagers. Consulte les réglementations locales pour l'élimination des outils et des équipements.
- Si le kit est endommagé ou inutilisable, dépose-le dans un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le point de contact local de l'UE pour les produits non alimentaires. Assure-toi de vérifier les mises à jour concernant les rappels de produits via le système Safety Gate de l'UE.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux utiliser le kit de die à collet à bushing L.E. Wilson 308 Winchester de manière efficace et sécurisée. Reste vigilant et prudent pendant son utilisation.

Guida alla Sicurezza per il Kit di Dies a Neck Bushing di L.E. Wilson

Introduzione

Grazie per aver scelto il Kit di Dies a Neck Bushing di L.E. Wilson per il calibro 308 Winchester. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione del prodotto. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza il prodotto solo per lo scopo previsto. Questo kit è progettato per l'uso con un martello o una pressa ad albero, non con una pressa convenzionale da 7/8.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per segni di usura o danni. Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti insicuri alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Non forzare il prodotto oltre le sue capacità. Segui le istruzioni per la regolazione della profondità di seduta.
- Non utilizzare bushing non compatibili o danneggiati. Utilizza solo bushing in carburo di L.E. Wilson, Redding o Sinclair.
- Evita di toccare le parti mobili durante l'uso per prevenire infortuni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che la tua area di lavoro sia ben illuminata e organizzata.
- Raccogli gli strumenti necessari: martello o pressa ad albero, e i bushing appropriati.

2. Installazione del Die:

- Fissa il die di ridimensionamento del collo a bushing sulla tua pressa ad albero.
- Controlla che il die sia allineato correttamente e serrato in posizione.

3. Regolazione della Profondità di Seduta:

- Utilizza la parte superiore micrometrica del die di seduta in acciaio inossidabile per effettuare regolazioni fini.
- Regola la profondità in incrementi di .001" fino a ottenere il risultato desiderato.

4. Utilizzo del Bushing:

- Scegli il bushing appropriato per il tuo progetto.
- Inserisci il bushing nel die e assicurati che sia fissato saldamente.
- Cambia il bushing per aumentare o diminuire la tensione del collo sul proiettile.

5. Caricamento del Proiettile:

- Posiziona il proiettile nel bossolo e utilizza il die di seduta per completare il processo.

6. Pulizia e Manutenzione:

- Dopo l'uso, pulisci il die e i bushing per rimuovere polvere e residui.
- Conserva il kit in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per il Recupero e Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di rifiuto.
- Non gettare i componenti del kit nell'ambiente. Smaltisci in modo responsabile presso un centro di raccolta autorizzato.
- Se il prodotto è difettoso o non più utilizzabile, contatta l'autorità competente per informazioni sul recupero.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, consulta il sito web ufficiale del produttore o contatta il rivenditore presso il quale hai acquistato il prodotto. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Ricorda che la tua sicurezza è la priorità. Segui queste istruzioni e goditi il tuo Kit di Dies a Neck Bushing di L.E. Wilson in modo sicuro e responsabile.

Bruksanvisning for BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT

Innledning

Takk for at du valgte Bushing Neck Die Set fra L.E. Wilson. Dette produktet er designet for presis omforming av hylser til 308 Winchester. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du bruker produktet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid passende verneutstyr, som vernebriller og hansker, under bruk.
- Kontroller at alle deler er i god stand før bruk for å unngå ulykker.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallinger av produkter på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Ikke bruk dette produktet på en konvensjonell 7/8 presse.
- Sørg for at bushingene er riktig installert før bruk.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du setter kulen i hylsen for å forhindre skade på dies og utstyr.
- Kontroller at hylsen er korrekt justert i dies for å unngå feiljustering og potensielle skader.
- Bytt ut bushingen forsiktig for å unngå skade på både bushing og die.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alt nødvendig utstyr, inkludert hylser, kuler, hammer eller arbor presse.
- Kontroller at diesettet er komplett og i god stand.

2. Installasjon av bushing:

- Velg ønsket bushing for hylsehalsstørrelse.
- Installer bushingen i hals omformingsdie ved å følge produsentens instruksjoner.

3. Omforming av hylser:

- Plasser hylsen i diesettet og juster die for å sikre korrekt posisjon.
- Bruk hammer eller arbor presse for å sette kulen i hylsen, og sørg for at hylsen og kulen er i perfekt justering.
- Juster die med mikrometeren for å oppnå ønsket settedypde i .001" intervaller.

4. Etter bruk:

- Rengjør dies og bushinger etter bruk for å sikre lang levetid og optimal ytelse.
- Oppbevar produktet på et tørt sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering ved avhending av produktet.

- Ikke kast dies eller bushinger i vanlig søppel; sjekk om det finnes spesifikke resirkuleringsprogrammer for metall og plast.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet eller bruk av BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT, vennligst kontakt produsentens kundeservice eller sjekk deres offisielle nettside for mer informasjon.

Vennligst husk at sikkerhet alltid kommer først. Takk for at du følger disse retningslinjene for å sikre en trygg og effektiv opplevelse med ditt Bushing Neck Die Set.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu: Zestaw Die'ów Bushing Neck L.E. Wilson 308 Winchester

Wprowadzenie

Zestaw Die'ów Bushing Neck od L.E. Wilsona jest przeznaczony do precyzyjnego osadzania pocisków w łuskach kal. 308 Winchester. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. Nie używaj uszkodzonego sprzętu.
- Zawsze korzystaj z odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z narzędzi.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj zestawu na konwencjonalnej prasie 7/8.
- Upewnij się, że wszystkie elementy zestawu są prawidłowo zamocowane przed użyciem.
- Zmieniając tulejki, upewnij się, że są one odpowiednio dopasowane do łuski.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie

- Sprawdź, czy wszystkie elementy zestawu są obecne i w dobrym stanie.
- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do pracy.

2. Instalacja

- Zamontuj die do redukcji szyjki na prasę arborową, upewniając się, że jest stabilnie osadzony.
- Wybierz odpowiednią tulejkę do die'a w zależności od średnicy szyjki łuski.
- Zamocuj tulejkę w die'ie, upewniając się, że jest prawidłowo dopasowana.

3. Użytkowanie

- Umieść łuskę w die'ie, upewniając się, że jest w idealnej linii.
- Użyj młotka lub prasy arborowej, aby osadzić pocisk w łusce.
- Monitoruj głębokość osadzania, korzystając z mikrometrycznego szczytu die'a, aby uzyskać pożądany efekt.

4. Po Użyciu

- Oczyszczyć zestaw z resztek materiałów po zakończeniu pracy.
- Przechować zestaw w suchym i bezpiecznym miejscu.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj zużyte lub uszkodzone elementy zestawu zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj elementów metalowych do ogólnych pojemników na odpady.

Informacje Kontaktowe w celu Dalszego Wsparcia

W razie pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Pamiętaj, aby regularnie sprawdzać aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa produktu oraz ewentualne informacje o wycofaniu produktu na platformie Safety Gate Unii Europejskiej. Twoje bezpieczeństwo jest najważniejsze!

BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308

WINCHESTER Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa Bushing Neck Die Sets L.E. Wilson 308 Winchester sarjan käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeää tietoa tuotteesta, sen turvallisesta käytöstä ja huollosta. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, eikä sitä tule käyttää lapsille.
- Käytä tuotetta vain sen käyttöohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Mikäli tuote on vaurioitunut, älä käytä sitä.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista.

Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Käytä vain suositeltuja työkaluja tuotteen asentamiseen ja käyttöön.
- Älä käytä tuotetta tavallisessa 7/8 pressissä; se on suunniteltu käytettäväksi vasaralla tai arboripressillä.
- Varmista, että bushingit on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Säädä bushingit huolellisesti, jotta vältät kaulan uudelleen kokoamisen liiallisen tai riittämättömän määrän.
- Käytä suojalaseja ja muita henkilökohtaisia suojavarusteita, kun työskentelet tuotteen kanssa.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että työalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Asenna bushingit L.E. Wilsonin, Reddingin tai Sinclairin karbidibushingien mukaisesti.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.

2. Käyttö:

- Aseta luoti ja patruuna tarkasti linjaan.
- Käytä vasaraa tai arboripressiä tuotteen käyttämiseen.
- Säädä istutustyökalun mikrometriä tarkasti .001" välein halutun syvyyden saavuttamiseksi.
- Varmista, että työkalu on tukevasti paikallaan ennen lyömistä.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden joukkoon.
- Tarkista paikalliset säännökset ja ohjeet vaarallisten materiaalien hävittämiseksi.

Lisätietoja ja Tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai paikalliseen jälleenmyyjään.

Tämä käyttöohje on laadittu EU:n yleisten tuote turvallisuusasetusten (GPSR) mukaisesti. Varmista, että

noudatat kaikkia turvallisuusohjeita tuotteen käytön aikana.

Säkerhetsinstruktioner för BUSHING NECK DIE SETS L.E. WILSON 308 WINCHESTER BUSHING NECK DIE KIT

Introduktion

Tack för att du valt L.E. Wilsons Bushing Neck Die Kit. Denna produkt är utformad för att ge precision och kontroll vid omformning av hylsor. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Vid användning av verktyg, bär alltid lämplig skyddsutrustning, inklusive ögonskydd.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd inte produkten med en konventionell 7/8 press; den är designad för användning med en klubba eller arborpress.
- Se till att bushing är korrekt installerad innan användning för att undvika olyckor.
- Justera seating die noggrant för att undvika övertryck eller skador på hylsor.
- Var försiktig när du byter ut bushings; se till att de är ordentligt fästa för att förhindra olyckor.
- Använd alltid produkten i en välventilerad miljö för att undvika exponering för skadliga ångor.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Bushing Neck Die

- Montera bushing neck die i arborpressen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att bushing är korrekt installerad och säkrad.

2. Justering av Seating Die

- Använd mikrometeröverdelen för att ställa in seatingdjupet i exakta .001" steg.
- Se till att kulan och hylsan är i perfekt linje innan du applicerar tryck.

3. Användning av produkten

- Placera hylsan i die och använd klubban för att forma nackomformningen.
- Kontrollera regelbundet att hylsan inte deformeras eller skadas under processen.

4. Byte av Bushing

- Ta bort den befintliga bushing och byt ut den mot en ny för att justera nackspänningen.
- Kontrollera att den nya bushing är korrekt installerad innan användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera alla trasiga eller slitna delar enligt lokala föreskrifter.

- Återvinn material när det är möjligt, inklusive metallkomponenter.
- Undvik att slänga produkten i allmänna avfallsbehållare, då vissa komponenter kan vara skadliga för miljön.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor angående säkerhet eller produktanvändning, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller tillverkaren. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av L.E. Wilsons Bushing Neck Die Kit. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter.

Návod k bezpečnému používání sady bushing neck die L.E. Wilson 308 Winchester

Úvod

Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečném používání sady bushing neck die od L.E. Wilson určené pro kalibraci nábojů 308 Winchester. Je důležité dodržovat všechny pokyny, aby se zajistila bezpečnost a efektivita používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze pro zamýšlený účel.
- Před použitím si důkladně přečtěte tento návod.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku vždy noste vhodné ochranné brýle a další ochranné vybavení.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškození a opotřebení.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený nebo nekompletní.
- Při manipulaci s náboji a projektily dbejte zvýšené opatrnosti.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor dobře osvětlený a uspořádaný.
- Nikdy nepoužívejte výrobek na konvenčním 7/8 lisu, jak je uvedeno v pokynech.
- Změny bushingu provádějte opatrně a ujistěte se, že je správně zajištěn.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava pracovního prostoru

- Ujistěte se, že máte dostatek místa na práci a všechny potřebné nástroje jsou po ruce.
- Zkontrolujte, zda je pracovní stůl stabilní a může unést váhu lisovacího zařízení.

2. Instalace bushing neck die

- Nainstalujte bushing neck die do arborového lisu nebo kladiva podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že die je správně zajištěna a nehybná.

3. Kalibrace nábojů

- Vložte náboj do die a ujistěte se, že je správně zarovnaný.
- Pomalu a opatrně stiskněte die, aby došlo k zmenšení krčku.
- Kontrolujte hloubku sezení projektilu pomocí mikrometrické hlavy seater die.

4. Údržba

- Po každém použití důkladně vyčistěte die a pracovní prostor.
- Pravidelně kontrolujte bushingy a vyměňte je, pokud jsou opotřebované.

Pokyny pro likvidaci

- Nepoužité nebo poškozené výrobky likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti vyhozeny správně a bezpečně, aby se předešlo nebezpečným situacím.

Kontaktní informace pro další podporu

V případě jakýchkoli dotazů nebo obav ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na příslušné orgány nebo výrobce.

Děkujeme, že používáte sadu bushing neck die od L.E. Wilson a dodržujete všechny bezpečnostní pokyny. Vaše bezpečnost je naší prioritou.